



# DZIENNIK URZĘDOWY WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ w LUBLINIE

Lublin, dnia 28 września 1964 r.

Nr 8

Poz. 70 - 77

## TREŚĆ

Poz.:

### Uchwała Wojewódzkiej Rady Narodowej

70. w Lublinie Nr 23/63 z dnia 28 września 1963 r. w sprawie zniesienia gromady Sulów w powiecie krańickim.  
Uchwały Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej
71. w Lublinie Nr 276 z dnia 10 października 1962 r. w sprawie zatwierdzenia ogólnego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Puław,
72. w Lublinie Nr 97 z dnia 28 kwietnia 1964 r. w sprawie koordynacji działalności kulturalno-oświatowej jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym.

### Uchwały Prezydium Powiatowej Rady Narodowej

73. w Radzynie Podlaskiej Nr 7/64 z dnia 23 czerwca 1964 r. w sprawie obowiązkowego ubezpieczenia zwierząt gospodarczych w powiecie radzyńskim,
74. w Lubartowie Nr 91 z dnia 14 sierpnia 1964 r. w sprawie zatwierdzenia planu ogólnego osady Firlej w powiecie lubartowskim.

### Ogłoszenia

75. Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zamościu z dnia 26 czerwca 1964 r. o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości położonej przy ul. Przechodniej w Zamościu i wyłożeniu tegoż projektu do publicznej wiadomości,
76. Wydziału Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zamościu z dnia 30 lipca 1964 r. o sporządzeniu projektu podziału nieruchomości przy ul. Mariana Buczka w Zamościu.

### Sprostowanie

77. ogłoszenia zamieszczonego w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie Nr 4 z dnia 2 maja 1957 r. poz. 24 w sprawie likwidacji Rolniczych Zespołów Spółdzielczych w wojew. lubelskim.

Poz. 70.

UCHWAŁA NR 23/63

WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ W LUBLINIE

z dnia 28 września 1963 r.

w sprawie zniesienia gromady Sulów w powiecie krańickim.

Na podstawie art. 82 ustawy o radach narodowych z dnia 25.I.1958 r. (Dz. Ust. Nr 29, poz. 172 z 1963 r.) Wojewódzka Rada Narodowa w Lublinie uchwala:

§ 1.

W powiecie krańickim znosi się gromadę Sulów, a obszar jej włącza się:

- a) wieś Sulów, wieś i kol. Studzianki, kol. Góry oraz przysiółek Rudy — do gromady Zakrzówek,  
b) wieś Węglinek — do gromady Batorz,  
c) wieś Cieślanki — do gromady Szastarka  
w tymże powiecie.

§ 2.

Uchwała wymaga zatwierdzenia przez Radę Ministrów.  
Przewodniczący Sesji Przewodniczący Prezydium

Stanisław Grochoła

WRN

Paweł Dąbek

Uchwała niniejsza zatwierdzona została przez Radę Ministrów zgodnie z art. 82 powołanej ustawy — uchwała z dnia 21 maja 1964 r. Nr 146/64 z mocą obowiązującą od dnia 31 grudnia 1964 r.

Przewodniczący Prezydium  
WRN

Paweł Dąbek

Poz. 71.

UCHWAŁA NR 276

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ  
W LUBLINIE

z dnia 10 października 1962 r.

w sprawie zatwierdzenia ogólnego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Puław.

Działając na podstawie art. 23, ust. 1, ustawy o planowaniu przestrzennym z dnia 31.I.1961 roku (Dz. U. Nr 7 z dnia 13.II.1961 r. poz. 47), oraz na podstawie art. 53 ustawy o radach narodowych (Dz. U. Nr 3, z 1958 roku, poz. 16) Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie po zapoznaniu się z wnioskiem Prezydium Miejskiej

Rady Narodowej w Puławach i po przedyskutowaniu ogólnego planu zagospodarowania przestrzennego miasta Puław postanawia:

§ 1.

Zatwierdzić ogólny plan zagospodarowania przestrzennego m. Puław, stanowiący załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie niniejszej uchwały zleca się Kierownikowi Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

§ 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia.

Sekretarz Prezydium WRN Przewodniczący Prezydium  
Edward Zajac WRN

Mgr Paweł Dąbek

Poz. 72

UCHWAŁA NR 97

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ  
W LUBLINIE

z dnia 28.IV. 1964 r.

w sprawie koordynacji działalności kulturalno-oświatowej jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym.

Na podstawie art. 55 ust. 3 ustawy z dnia 25 stycznia 1958 r. o radach narodowych (Dz. U. z 1963 r. Nr 29 poz. 172) oraz § 5 uchwały Nr 25 Wojewódzkiej Rady Narodowej z dnia 29 listopada 1963 r. w sprawie wzmoczenia działalności kulturalno-oświatowej na terenie woj. lubelskiego w latach 1963—1970 — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej postanawia:

§ 1.

Ustalić wytyczne w sprawie koordynacji działalności kulturalno - oświatowej jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym — stanowiące załącznik do niniejszej uchwały.

§ 2.

Wykonanie uchwały zlecić Kierownikowi Wydziału Kultury Prezydium WRN oraz Prezdydiom Rad Narodowych.



## § 3.

Uchwała wchodzi w życie z dniem jej podjęcia.

Sekretarz Prezydium WRN Przewodniczący Prezydium  
Edward Zając WRN  
Paweł Dąbek

## WYTYCZNE

PREZYDIUM WOJEWÓDZKIEJ RADY NARODOWEJ  
W LUBLINIE

z dnia 28.IV.1964 r.

w sprawie koordynacji działalności kulturalno-oświatowej, jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym.

W celu usprawnienia zarządzania w pracy kulturalno-oświatowej na terenie województwa, a w szczególności na terenie wsi, rozszerzenia zasięgu oddziaływania placówek kulturalno-oświatowych oraz lepszego zaspakajania potrzeb kulturalnych społeczeństwa, dla lepszej koordynacji działalności w zakresie kultury organizacji społecznych i spółdzielczych, przedsiębiorstw i instytucji podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym dla pobudzenia inicjatywy oraz aktywności społecznej, w celu racjonalnego rozmieszczenia sieci placówek kulturalno-oświatowych i polepszenia ich sytuacji materialnej — Prezydium Wojewódzkiej Rady Narodowej ustala następujące wytyczne:

## § 1.

Wydział Kultury Prezydium WRN kieruje i koordynuje sprawami kultury i działalnością w tym zakresie jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym — w ramach uchwały Nr 68 Prezydium WRN z dnia 6 marca 1963 r. w sprawie organizacji i zakresu działania Wydziału Kultury.

## § 2.

Wojewódzki Dom Kultury w Lublinie zapewnia opiekę i pomoc fachową instrukcyjno-metodyczną dla domów kultury w powiatach woj. lubelskiego, z uwzględnieniem jednostek nie podporządkowanych radom narodowym.

## § 3.

Wojewódzka i Miejska Biblioteka Publiczna im. H. Łopacińskiego w Lublinie zapewnia opiekę i pomoc w zakresie instrukcyjno-metodycznym bibliotekom stopnia powiatowego państwowym i społecznym.

## § 4

Wojewódzki Zarząd Kin w Lublinie sprawuje kierownictwo kin sieci państwowej oraz koordynuje działalność kin jednostek nie podporządkowanych radom narodowym, w szczególności w zakresie pomocy technicznej.

## § 5

Wojewódzki Dom Kultury, Wojewódzka i Miejska Biblioteka Publiczna oraz Wojewódzki Zarząd Kin prowadzą — każdy w swoim zakresie działania — szkolenie kadry pracowników kulturalno-oświatowych, bibliotekarzy i kin, jednostek podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym, z uwzględnieniem odpowiedniego udziału środków na szkolenie ze strony tych instytucji.

## § 6

Zobowiązuje się Wydział Kultury Prezydium WRN do prowadzenia systematycznej oceny pracy kin nie tylko jako zakładów jedynie usługowych, uzyskujących wyniki ekonomiczne osiągnięte z wpływów biletowych, ale jako placówek kulturalno-oświatowych z uwzględnieniem oceny programu kinowego od strony wartości ideowo-wychowawczych, kultury obsługi widza itp.

## § 7

Repertuarowanie kin związkowych, spółdzielczych, oświatowych, a w tym filmosu, TWP, odbywać się będzie w Centrali Wynajmu Filmów w Lublinie w okresach miesięcznych, przy udziale przedstawicieli: Wydziału Kultury PWRN, Kuratorium Okręgu Szkolnego, Wojewódzkiego Zarządu Kin i Wojewódzkiej Komisji Związków Zawodowych — z uwzględnieniem potrzeb terenu.

## § 8

Przedsiębiorstwo artystyczne (teatry, Filharmonia, Operetka, Estrada), podejmą wysiłki obsłużenia w większym stopniu małych miast i wsi, a w szczególności Państwo-

wych Gospodarstw Rolnych, wielkich ośrodków przemysłowych, zakładów pracy i instytucji — z przedstawieniami sztuk na odpowiednio wysokim poziomie artystycznym.

## § 9

Muzea oraz Biuro Wystaw Artystycznych, wzmogą działalność popularyzatorską w formie:

— wystaw stałych, objazdowych i oświatowych oraz odczytów i wyświetlania odpowiednich filmów pokazujących te dzieła kultury i sztuki, które odznaczają się poważnymi wartościami artystycznymi, poznawczymi i wychowawczymi, a przede wszystkim te, które związane są z naszą współczesnością, jej przemianami, potrzebami i dążeniami mas, głęboko zaangażowane po stronie socjalizmu.

— współpracy z organizacjami młodzieżowymi i szkołami w celu krzewienia wiedzy o sztuce, a przez to — estetycznego wychowania,

— konferencji metodycznych z nauczycielstwem w zakresie przydatności ekspozycji muzealnych do programu nauczania w szkołach,

— realizacji wytycznych „muzea — uniwersytetami kultury” m. in. poprzez inicjowanie współpracy i okazywanie sobie wzajemnej pomocy w akcjach oświatowych między muzeami a domami kultury i organizacjami społecznymi.

## § 10

Kierownictwo i koordynacja całokształtem działalności kultury na terenie powiatu należy do Prezydium Powiatowej Rady Narodowej, a na terenie wsi do Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej. Prezydium Powiatowej Rady Narodowej działa w tym zakresie poprzez Wydział Kultury, względnie Wydział Oświaty i Kultury.

## § 11

Organem pomocniczym do spraw koordynacji kultury na stopniu powiatu jest organ kolegialny składający się z przedstawicieli wszystkich organizacji społecznych, spółdzielczych oraz przedsiębiorstw i instytucji podporządkowanych i nie podporządkowanych radom narodowym działających na terenie powiatu. Organ ten może nosić nazwę: „Komisja Koordynacyjna do Spraw Kultury” względnie „Powiatowy Komitet Rozwoju Kultury”, „Powiatowy Komitet Aktywizacji Kulturalnej”, lub inny organ społeczny np. „Towarzystwo Regionalne”. Przewodniczącym tego organu jest właściwy członek Prezydium Powiatowej Rady Narodowej.

## § 12

Przedmiotem koordynacji jest aktywizacja środowisk i dążenie do ogólnego ożywienia działalności kulturalno-oświatowej zgodnie z planem rozwoju kultury oraz koordynacja działań programowych i funduszy, zwłaszcza części przeznaczonej na wyposażenie obiektów kulturalnych oraz finansowania jej działalności.

Podstawy wspólnego finansowania działalności w zakresie kultury przez różne organizacje i instytucje zawarte są w piśmie Ministerstwa Finansów — Zespół Gospodarki Terenowej z dnia 4 stycznia 1964 r. Nr BT/B 3853/1/63.

## § 13

Powiatowe Domy kultury, powiatowe i miejskie biblioteczno-metodyczną wszystkim placówkom kulturalno-oświatowym (wiejskim domom kultury, zakładowym domom kultury, gromadzkim ośrodkom kultury) jednostkom podporządkowanym i nie podporządkowanym radom narodowym, a w szczególności kompleksowym ośrodkom pracy kulturalno-oświatowej.

## § 14

Powiatowe i miejskie biblioteki publiczne zapewniają pomoc instrukcyjno-metodyczną bibliotekom gromadzkim i punktom bibliotecznym oraz bibliotekom społecznym.

## § 15

Powiatowe domy kultury, powiatowe i miejskie biblioteki publiczne prowadzą — każdy w swoim zakresie działania — szkolenie kadry pracowników kulturalno-oświatowych i bibliotekarzy z terenu gromad, a w szczególności pracowników świetlic Państwowych Gospodarstw Rolnych, kółek rolniczych, spółdzielni produkcyjnych, ośrodków mechanizacji rolnictwa i innych, przy odpowiednim zapewnianiu środków na szkolenie ze strony tych instytucji.



## § 16

Wszystkie kina objazdowe działające na terenie powiatów (Wojewódzki Zarząd Kin, Towarzystwo Wiedzy Powszechnej, Filmos, społeczne, spółdzielcze, związkowe), obowiązane są uzgadniać trasę objazdu i uzyskać zezwolenie na wyświetlanie filmów we właściwym miejscowo Wydziale Kultury względnie Wydziału Oświaty i Kultury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej.

## § 17

Prezydium powiatowych (miejskich) rad narodowych zabezpiecza warunki materialne i kadrowe dla zorganizowania w każdym powiecie (mieście) poradni instrukcyjno-metodycznej. W powiatach (miastach) nie posiadających powiatowych domów kultury, należy w tym celu wykorzystać zakładowe domy kultury, bądź też inne placówki kulturalno-oświatowe, m. in. w miarę możliwości lokalowych powiatowe (miejskie) biblioteki publiczne.

## § 18

Wydziały Kultury, Wydziały Oświaty i Kultury Prezydium Powiatowych Rad Narodowych powołają powiatowe komisje oceny artystycznej jako organy doradcze, celem opiniowania działalności amatorskich zespołów artystycznych.

Zespoły amatorskie występujące wyłącznie na terenie danego powiatu, mogą otrzymać zezwolenie na wystawienie przedsięwzięcia artystycznego z Wydziału Kultury względnie Wydziału Oświaty i Kultury Prezydium Powiatowej Rady Narodowej, po uzyskaniu uprzedniej pozytywnej oceny powiatowej komisji ocen artystycznych.

## § 19

Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej koordynuje działalność kulturalno-oświatową, a w szczególności:

- decyduje o rozmieszczeniu na swoim terenie placówek kulturalno-oświatowych,
- powołuje i nadzoruje kompleksowy ośrodek pracy kulturalno-oświatowej,
- omawia sprawozdania z działalności placówek k. o., a przede wszystkim kompleksowego ośrodka pracy kulturalno-oświatowej,
- rozdziela własne fundusze i występuje do zarządów rad spółdzielczych GS „Samopomoc Chłopska”, do dyrekcji zespołów państwowych gospodarstw rolnych, do zarządów spółdzielni produkcyjnych oraz innych organizacji i instytucji działających na terenie gromady, w sprawie racjonalnego rozdziału środków finansowych pozostających w ich dyspozycji na działalność kulturalno-oświatową, troszcząc się o wszechstronny rozwój działalności placówek kulturalno-oświatowych i ich właściwe zaopatrzenie.

## § 20

Organem pomocniczym do spraw koordynacji pracy kulturalno-oświatowej na terenie gromady jest społeczna rada kultury, w skład której wchodzi najbardziej aktywni przedstawiciele organizacji i instytucji działających na terenie gromady m. in. kierownik biblioteki, kierownik kompleksowego ośrodka pracy k. o., kierownik kina, OSP, LK, ZMS, ZMW.

Na czele społecznej rady kultury stoi członek Prezydium Gromadzkiej Rady Narodowej.

Społeczna Rada Kultury rozważa i decyduje w sprawach ośrodka k. o., a w szczególności realizacji planu pracy rozwoju kultury, pomocy w zagadnieniach koordynacji funduszy przeznaczonych na działalność i wyposażenie ośrodka.

## § 21

W miejscowościach posiadających jedyną placówkę kulturalną w formie biblioteki, powołać należy w miarę możliwości lokalowych i kadrowych ośrodek życia kulturalnego w bibliotece lub szkole.

## § 22

W miejscowościach, szczególnie wsiach, w których dotychczas nie ma żadnej placówki kulturalno-oświatowej należy dążyć do zakładania klubów-świećlic.

Jako jedną z wielu form klubowych można przyjąć korzystanie ze sprzętu i urządzeń, które zapewnia P. P. „Ruch” — powołując kluby prasy i książki łączące funkcje czytelnia, kawiarni i kiosku.

— Lokal, w którym powstaje klub, pozostaje własnością dotychczasowego użytkownika,

— Merytoryczna opieka nad działalnością klubu oraz doksztalcanie kierowników tych klubów pozostaje w zakresie działania Wydziałów Kultury, Wydziałów Oświaty i Kultury Prezydium Powiatowych Rad Narodowych, Powiatowych Domów Kultury i poradni instrukcyjno-metodycznych.

— Nad działalnością kulturalno-oświatową klubu i współdziałanie w tym zakresie z instytucjami oraz organizacjami społeczno-kulturalnymi czuwa rada społeczna (rada świetlicowa).

## § 23

Prezydium rad narodowych oraz wszystkie jednostki podporządkowane i nie podporządkowane radom narodowym prowadzące działalność kulturalną, przyjmują zasadę łączenia kilku placówek k. o. organizacyjnie i materialnie słabych — działających w tej samej miejscowości — w jeden dostępny dla całego społeczeństwa, dobrze działający, a finansowany wspólnie przez różne instytucje — kompleksowy ośrodek pracy kulturalno-oświatowej.

## § 24

Przypomina się o konieczności właściwego stosowania uchwały Nr 146 Prezydium WRN z dnia 28 maja 1963 r. w sprawie tworzenia kompleksowych ośrodków pracy k. o. oraz wytycznych Wydziału Kultury Prezydium WRN w tej sprawie.

## § 25.

Przypomina się o obowiązkach prezydium powiatowych (miejskich), osiedlowych, gromadzkich, rad narodowych — wynikających z postanowień uchwały Nr 16 Prezydium WRN w Lublinie z dnia 24 stycznia 1961 r. w sprawie pełniejszego wykorzystania podstaw materialnych w działalności kulturalnej na terenie woj. lubelskiego, w szczególności w zakresie:

- systematycznego polepszania warunków lokalowych bibliotek, czytelni, sal widowiskowych, a przede wszystkim przez przydzielenie do użytku resortowi kultury lokali przeznaczonych na te cele, obecnie użytkowanych niezgodnie z ich przeznaczeniem,
- zapewnienie wykonania niezbędnych remontów i napraw obiektów kulturalnych,
- zalecenie instytucjom gospodarczym, organizacjom społecznym i spółdzielczym nie podporządkowanym radom narodowym przeprowadzenia podobnych prac w obiektach i salach widowiskowych znajdujących się w zarządzie tych organizacji,
- wydanie zarządzeń jednostkom podporządkowanym, względnie zaleceń jednostkom nie podporządkowanym radom narodowym, lepszego niż dotychczas wyposażenia i utrzymania w należyтым stanie wewnątrz obiektów kulturalnych,
- zorganizowanie systematycznego nadzoru nad właściwą realizacją i wykorzystaniem w maksymalnym stopniu przez prezydium gromadzkich rad narodowych funduszu gromadzkiego przeznaczonego na cele kultury,
- analizowanie spraw rozwoju kultury na ich terenie najmniej raz w ciągu roku, a prezydium gromadzkich rad narodowych najmniej raz na kwartał.

## § 26.

Prezydium rad narodowych oraz jednostki podporządkowane i nie podporządkowane radom narodowym otoczą większą niż dotychczas troską i opieką kadrę pracowników etatowych resortu kultury oraz działaczy kulturalno-oświatowych, przede wszystkim w formie pomocy w ich codziennej pracy, oceny na bieżąco realizowanych przez nich zadań oraz odpowiedniego podwyższenia ich wynagrodzenia w ramach obowiązujących przepisów.

— Wydział Kultury Prezydium WRN oraz prezydium rad narodowych przeprowadzą — każdy w swoim zakresie działania — gruntowną ocenę obecnego stanu tych kadr pod względem ich przydatności i kwalifikacji, spowodują wymianę części nieprzdatnej tych kadr i uzupełnią jednostki organizacyjne resortu kultury pracownikami przygotowanymi do pracy instruktorskiej, w pierwszym rzędzie do pracy na terenie wiejskim oraz umożliwią zdobycia wyższych kwalifikacji w drodze uzupełnienia ich wykształcenia.

Sekretarz Prezydium WRN Przewodniczący Prezydium WRN

Edward Zajac

Paweł Dąbek



## Poz. 73.

**UCHWAŁA NR 7/64  
POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ  
W RADZYNIU PODL.**

z dnia 23 czerwca 1964 r.

**w sprawie obowiązkowego ubezpieczenia zwierząt gospodarczych w powiecie radzyńskim.**

Na podstawie art. 5 ust. 3 ustawy z dnia 2 grudnia 1958 r. o ubezpieczeniach majątkowych i osobowych (Dz. U. Nr 72, poz. 357) oraz §§ 3 i 6 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19 lipca 1963 roku w sprawie obowiązkowego ubezpieczenia zwierząt gospodarczych (Dz. U. Nr 33, poz. 191) — Powiatowa Rada Narodowa w Radzynie Podlaskim postanawia:

## § 1.

Wprowadzić na terenie powiatu radzyńskiego system normowy sum ubezpieczenia obowiązkowego koni i bydła w wieku od 1 roku życia to znaczy, że poszczególne konie będą ubezpieczone na sumę jednostkową dla wszystkich koni, a poszczególne sztuki bydła — na sumę jednakową dla wszystkich sztuk bydła w powiecie.

## § 2.

Zobowiązać Prezydium Powiatowej Rady Narodowej do ustalania w porozumieniu z Inspektorem Powiatowym Państwowego Zakładu Ubezpieczeń w Radzynie Podlaskim normowych sum ubezpieczenia zwierząt w wysokości 70% wartości rynkowej średniej jakości zwierząt w powiecie w roku poprzedzającym rok ubezpieczenia.

## § 3.

Podstawą do ustalenia wysokości odszkodowania będą normowe sumy ubezpieczenia w procentach ustalonych dla poszczególnych grup wieku i jakości zwierząt gospodarczych w myśl przepisów § 20 ust. 2 i 4 rozporządzenia Rady Ministrów z dnia 19.VII.63 powołanego na wstępie niniejszej uchwały.

## § 4.

Rozszerzyć za opłatą dodatkowej składki zakres obowiązkowego ubezpieczenia bydła i koni na koszty leczenia przez organ służby weterynaryjnej i koszty sekcji zwierzęcia.

## § 5.

Zalecić Inspektoratowi Powiatowemu Państwowego Zakładu Ubezpieczeń w Radzynie ustalenie w porozumieniu z Prezydium Powiatowej Rady Narodowej składki, w której mowa w § 3 niniejszej uchwały oraz zakresu ubezpieczenia kosztów leczenia.

## § 6.

Za wykonanie uchwały czyni się odpowiedzialnym Prezydium Powiatowej Rady Narodowej.

## § 7.

Tracą moc wszystkie przepisy wydane w tym przedmiocie przez Powiatową Radę Narodową, a w szczególności: — uchwała Nr 6/62 z dnia 24 maja 1962 r. w sprawie włączenia ubezpieczenia kosztów bezskutecznego leczenia koni i bydła objętych obowiązkowym ubezpieczeniem.

## § 8.

Uchwała wchodzi w życie z dniem 1 stycznia 1965 r.

Przewodniczący obrad Z-ca Przewodniczącego

Tadeusz Witek

PPRN

Józef Oniszcuk

## Poz. 74.

**UCHWAŁA NR 91  
PREZYDIUM POWIATOWEJ RADY NARODOWEJ  
W LUBARTOWIE**

z dnia 14 sierpnia 1964 roku

**w sprawie zatwierdzenia planu ogólnego osady Firlej w powiecie lubartowskim.**

Działając na podstawie ustawy z dnia 31 stycznia 1961 roku o planowaniu przestrzennym (Dz. U. Nr 7, poz. 47 z dnia 13.II.1964 r. — Prezydium Powiatowej Rady Narodowej postanawia:

## § 1.

Zatwierdzić plan ogólny osady Firlej powiat lubartowski.

## § 2.

Zobowiązać Kierownika Wydziału Budownictwa, Urbanistyki i Architektury do realizacji inwestycji zgodnie z zatwierdzonym planem ogólnym osady.

## § 3.

Zatwierdzony plan ogólny będzie udostępniony oraz udzielane będą informacje zainteresowanym w Wydziale Budownictwa, Urbanistyki i Architektury Prezydium PRN w Lubartowie, pokój nr 13.

## § 4.

Niniejszy plan szczegółowy uzyskuje moc obowiązującą z dniem ogłoszenia uchwały w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie.

Sekretarz Prezydium Przewodniczący Prezydium

PRN

PRN

Jan Wiśniewski

Feliks Wiśniewski

## Poz. 75.

**OGŁOSZENIE****WYDZIAŁU GOSPODARKI KOMUNALNEJ I MIESZKANIOWEJ — MIEJSKA PRACOWNIA GEODEZYJNA  
PREZYDIUM MIEJSKIEJ RADY NARODOWEJ W ZAMOŚCIU**

z dnia 26 czerwca 1964 r.

o sporządzeniu projektu podziału na wnioszek Sądu Powiatowego w Zamościu w spr. C. 704/60 nieruchomości położonej przy ul. Przechodniej w Zamościu i wyłożeniu tegoż projektu podziału do publicznej wiadomości.

Na podstawie art. 18 ust. 1 pkt. 3 ust. 2, 3 i 4 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. Nr 31, poz. 138) — Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zamościu podaje do publicznej wiadomości, że został sporządzony projekt podziału nieruchomości pozostającej po Katarzynie Siwczukowej — położonej w Zamościu przy ul. Przechodniej w granicach: z południa tereny Skarbu Państwa, z północy ul. Przechodniej, ze wschodu gr. Skarbu Państwa rozparcelowane pod budownictwo indywidualne, z zachodu grunty prywatnych właścicieli.

Projekt podziału wraz z materiałami geodezyjnymi wyłożony zostanie do publicznej wiadomości na przeciąg 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia w Miejskiej Pracowni Geodezyjnej Prezydium Miejskiej Rady Narodowej w Zamościu — Ratusz, pokój nr 5.

Kierownik

Miejskiej Pracowni

Geodezyjnej

inż. Antoni Grabowski

## Poz. 76.

**OGŁOSZENIE****WYDZIAŁU GOSPODARKI KOMUNALNEJ I MIESZKANIOWEJ, MIEJSKA PRACOWNIA GEODEZYJNA W ZAMOŚCIU**

z dnia 30 lipca 1964 r.

Na podstawie art. 18 ust. 1 pkt. 3 ust. 3 i 4 ustawy z dnia 22 maja 1958 r. o terenach dla budownictwa domów jednorodzinnych w miastach i osiedlach (Dz. U. 31, poz. 138). Wydział Gospodarki Komunalnej i Mieszkaniowej — Miejska Pracownia Geodezyjna PMRN w Zamościu podejmuje do publicznej wiadomości, że został sporządzony nowy projekt podziału parcel Nr 17f i Nr 17g o powierzchni 1750 m kw. wg planu z 1958 r. L. dz. ewid. 197.

Nowy projekt podziału ww działek wraz z materiałami geodezyjnymi wyłożony zostanie do publicznej wiadomości w ciągu 14 dni od daty niniejszego ogłoszenia w miejskiej Pracowni Geodezyjnej PMRN w Zamościu, pokój nr 5.

w/z Kierownik Wydziału Gosp. Kom. i Mieszkaniowej:

Kierownik

Miejskiej Pracowni

Geodezyjnej

inż. Antoni Grabowski

## Poz. 77.

**SPRZYSTANIE**

W ogłoszeniu w sprawie likwidacji Rolniczych Zespołów Spółdzielczych w wojew. lubelskim zamieszczonym w Dzienniku Urzędowym Wojewódzkiej Rady Narodowej w Lublinie nr 4 z dn. 2.V.1957 r. pod poz. 24 prostuje się pkt. 12 nadając mu brzmienie: „Rolnicze Zrzeszenie Spółdzielcze w kolonii Ignatów, Ignatów pow. Chełm Lubelski”.

Adres redakcji: Prez. WRN w Lublinie, ul. 22-go Lipca Nr 4, pokój 113, tel. 82-83, wewn. 91.

Adres Administracji: Prezydium WRN w Lublinie, ul. 22 Lipca Nr 4 pokój 48.

Cena niniejszego numeru wynosi 1.50 zł